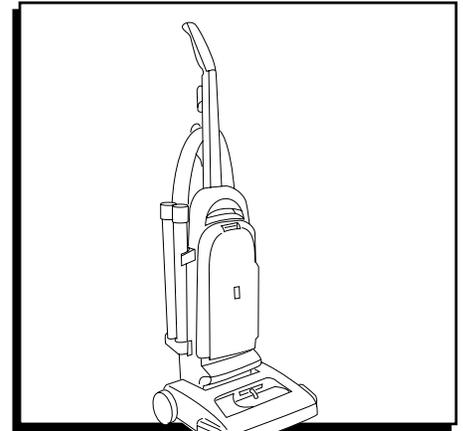


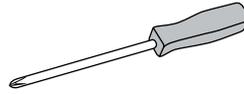
**ULINE** H-3956  
**HOOVER® ROYAL  
LIGHTWEIGHT VACUUM**

1-800-295-5510  
uline.com

Pour le français, consulter les pages 8-15.



**TOOL NEEDED**



Phillips Screwdriver



**IMPORTANT!** Read all instructions before using vacuum.

**SAFETY**



**CAUTION!** This product contains chemicals known to the state of California to cause cancer, birth defects or reproductive harm. Wash hands after using.

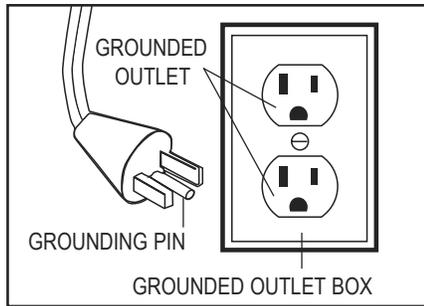


**CAUTION!** To reduce the risk of fire, electric shock, or injury:

- Fully assemble vacuum before operating
- Servicing should be done by Uline Repairs Department.
- Do not leave appliance plugged in. Unplug from outlet when not in use and before cleaning or servicing.
- Do not use outdoors or on wet surfaces.
- Do not use as a toy. Only individuals above the age of 12 should operate this product. Close attention is necessary when used by or near children. Keep children away from product to avoid touching, getting caught in rotating parts or placing objects into openings which may result in injury or damage.
- Use only as described in this manual. Use only manufacturer's recommended attachments and products.
- Do not use with damaged cord or plug. If appliance is not working properly, has been dropped, damaged, left outdoors, or dropped into water, send to Uline Repairs Dept. prior to continuing use.
- Do not pull or carry by cord, use cord as a handle, close a door on the cord, or pull cord around sharp edges or corners. Do not place product on cord. Do not run appliance over cord. Keep cord away from heated surfaces.
- Do not unplug by pulling on cord. To unplug, grasp the plug, not the cord.
- Do not handle plug or appliance with wet hands.
- Do not put any object into openings. Do not use with any opening blocked; keep free of dust, lint, hair and anything that may reduce air flow.
- Keep hair, loose clothing, fingers and all parts of body away from openings and moving parts.
- Turn off all controls before unplugging.
- Use extra care when cleaning on stairs. To avoid personal injury or damage and to prevent the vacuum from falling, always place vacuum at bottom of stairs or on floor. Do not place vacuum on stairs or furniture, as it may result in injury or damage.
- Do not use to pick up flammable or combustible liquids, such as gasoline or fine wood dust or use in areas where they may be present.
- Connect to a properly grounded outlet only. See Grounding Instructions.
- Do not pick up anything that is burning or smoking, such as cigarettes, matches, or hot ashes.
- Do not use without dust bag and filters in place.
- An internal thermal protector protects the vacuum from overheating. When the thermal protector activates, the vacuum will stop running. If this happens proceed as follows:
  - a. Turn vacuum OFF and disconnect it from the electrical outlet.
  - b. Inspect the nozzle and bag inlet openings for any obstructions. Clear obstructions if present.
  - c. When vacuum is unplugged and motor cools for **30 minutes**, the thermal protector will deactivate and cleaning may continue.
  - d. If the thermal protector continues to activate after following the above steps, the vacuum may need servicing.

## SAFETY CONTINUED

This appliance must be grounded. If it should malfunction or breakdown, grounding reduces the risk of electric shock. This appliance is equipped with a cord having an equipment-grounding conductor and grounding plug. The plug must be inserted into an appropriate outlet that is properly installed and grounded in accordance with all local codes and ordinances.



**WARNING!** Do not modify the plug provided with the appliance. If it will not fit the outlet, have a proper outlet installed by a qualified electrician. This appliance is for use on a nominal 120-volt circuit and has a grounding attachment plug that looks like the plug illustrated in the sketch. Make sure that the appliance is connected to an outlet having the same configuration as the plug. No adapter should be used with this appliance.



**WARNING!** Brush roll continues to turn while product is turned on and handle is in upright position. To avoid damage to carpet, rugs and flooring, avoid tipping vacuum or setting it on furniture, fringed area rugs, or carpeted stairs during tool use. Do not use sharp objects to clean out hose as they can cause damage. Avoid picking up hard, sharp objects with this product as they may cause damage. Store in a dry place. Do not expose machine to freezing temperatures.

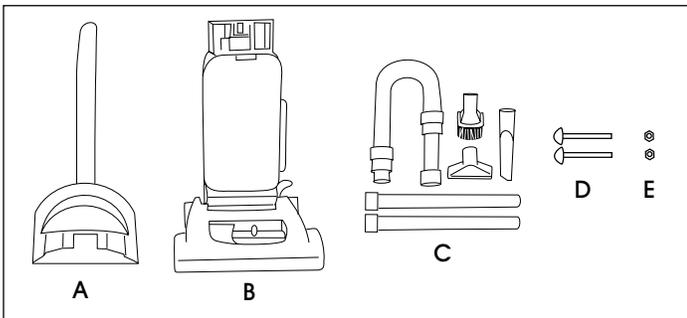


**WARNING!** Improper connection of the equipment-grounding conductor can result in a risk of electric shock. Check with a qualified electrician or service person if you are in doubt as to whether the outlet is properly grounded.

## ASSEMBLY

### CARTON CONTENTS

Unpack carton contents and identify parts.

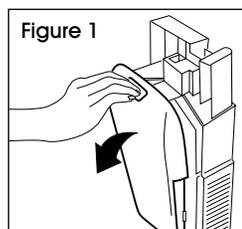


- A. Handle section
- B. Vacuum body
- C. Hose, cleaning tools and wands
- D. Bolts x 2
- E. Nuts x 2

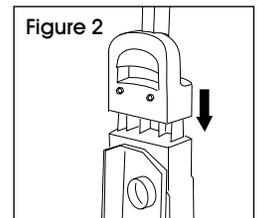
### ATTACH HANDLE

**NOTE:** Switch above bag door should be in OFF position.

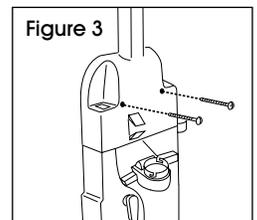
1. Remove bag door on vacuum body by pushing down at top of door and pulling door outward. (See Figure 1)



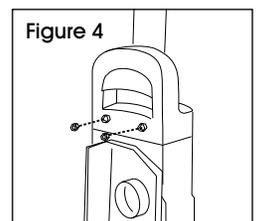
2. Slide handle onto vacuum body. (See Figure 2)



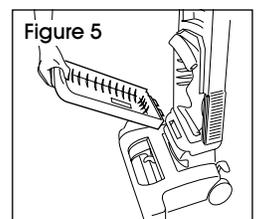
3. Push bolts into holes on back of handle. (See Figure 3)



4. Place nuts in recessed areas on front of handle. Hold each nut in place while tightening each bolt securely with a Phillips screwdriver. (See Figure 4)



5. Reposition bag door by fitting tabs on bottom of door into opening. Press top of door securely shut. (See Figure 5)

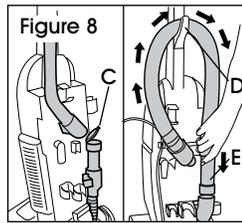
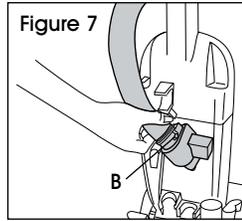
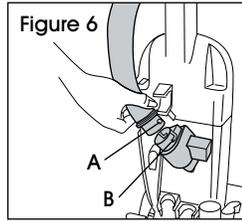


# ASSEMBLY CONTINUED

## ATTACH HOSE

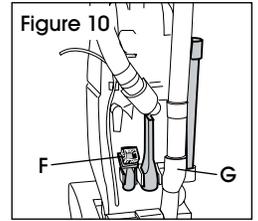
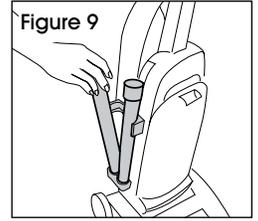
 **NOTE:** Hose must be connected as shown for all operations.

1. Align end of hose with projections (A) over slots (B) in dirt duct. (See Figure 6)
2. Slide hose into dirt duct and twist hose to lock projection into slot (B). (See Figure 7)
3. Lift hose tube cover (C). Position hose over hose hook (D) and onto hose tube (E). (See Figure 8)

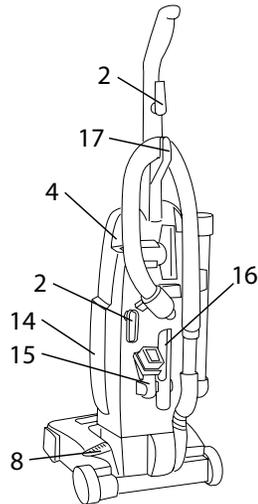
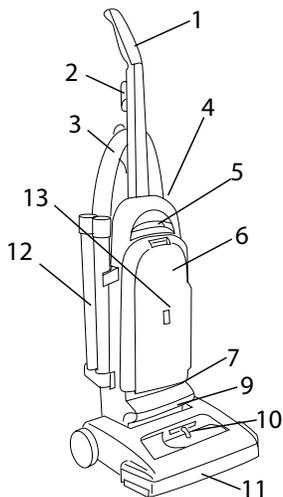


## POSITION TOOLS

1. Place smaller, smooth end of wand into bottom of rack. Snap wand into clip. Repeat with other wand. (See Figure 9)
2. Snap ends of dusting brush/furniture nozzle (F) and crevice tool (G) into clips as shown. (See Figure 10)



## PARTS



1. Handle
2. Cord hooks: wrap cord around hooks for storage. The top hook can be rotated right or left for easy cord release.
3. Hose
4. ON/OFF switch: located on left rear corner of vacuum body
5. Carrying handle
6. Bag door
7. Stair cleaning handle: located on lower edge of bag door
8. Handle release lever: step on lever to lower handle to operating or low positions
9. Headlight
10. Nozzle control knob: slide knob to correct setting for height of carpet being cleaned
11. Furniture guard: helps prevent vacuum from marking furniture
12. Wands
13. Check bag indicator
14. Final filter exhaust
15. Dusting brush/furniture nozzle
16. Crevice tool
17. Hose hook

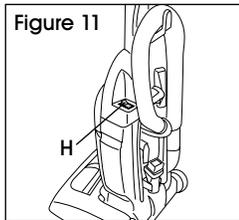
# INSTRUCTIONS



**CAUTION!** Operate vacuum only at voltage specified on data plate on bottom of vacuum.

## ON/OFF SWITCH

1. Plug cord into electrical outlet.
2. To turn vacuum ON, push the ON/OFF switch (H) toward the front of the vacuum. (See Figure 11)
3. To turn vacuum OFF, push switch toward back of vacuum.



## CORD STORAGE



**CAUTION!** Unplug cord from wall before storing.

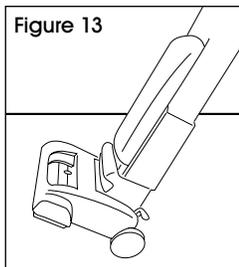
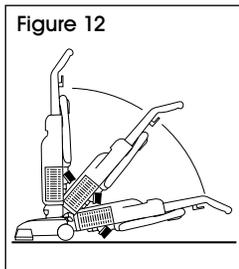
When finished using vacuum, wrap cord around cord storage hooks.

## HANDLE POSITIONS

The vacuum has three positions:

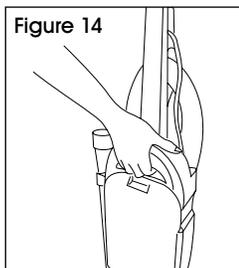
- Upright for storage and when using cleaning tools.
- Operating position for vacuuming carpet and floors.
- Low for reaching under low furniture.

To navigate each position step on the handle release lever and lower the handle. (See Figure 12)



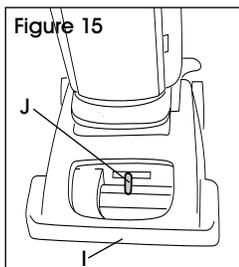
## TRANSPORTING VACUUM

- From upright position, tilt the vacuum back onto the rear wheels and push forward. (See Figure 13)
- The vacuum can also be moved by using the carrying handle. (See Figure 14)



## CARPET HEIGHT ADJUSTMENT

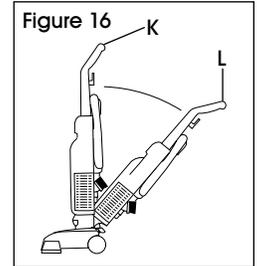
Carpet and rug cleaning takes place at the nozzle (I). When it is necessary to raise and lower the nozzle for various carpet pile heights, slide the nozzle control knob (J) to the desired setting. (See Figure 15)



## HANDLE POSITION

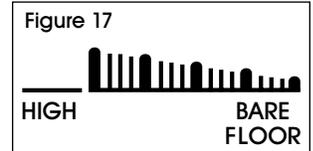
For ease in sliding knob, the handle should be in the upright position (K). (See Figure 16)

The nozzle will not move into the adjusted position until the vacuum handle is lowered to the operating position (L). (See Figure 16)



## SETTINGS

For maximum cleaning performance, the following carpet height settings are recommended:

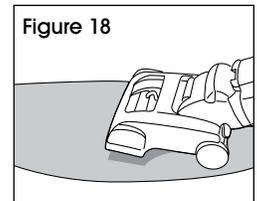


- Low setting: For bare floor. (See Figure 17)
- High settings: For deep pile carpet so vacuum is easier to push. (See Figure 17)

 **Note:** If the vacuum is difficult to push, slide knob to the next higher setting.

## CLEANING LIGHTWEIGHT AREA RUGS

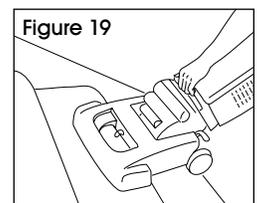
1. Stand on one end of a rug and move the vacuum toward the other end of the rug.
2. Before reaching the edge, push down on the handle. This will lift up the nozzle on the front of the vacuum and will prevent the rug from clinging to the vacuum. (See Figure 18)
3. Continue to lift up the nozzle so that when you have reached the edge it is completely off the rug.
4. Move the vacuum back to start again, lower the nozzle, and use only forward strokes.



## STAIR CLEANING

 **WARNING!** Use extra care when cleaning on stairs. To avoid personal injury or damage, and to prevent the vacuum from falling, always place vacuum at the bottom of the stairs or on the floor. Do not place the vacuum on stairs or furniture, as it may result in injury or damage.

A stair cleaning handle has been designed for ease of use. With handle in operating position, place fingers under edge of stair cleaning handle and guide vacuum with other hand on upper handle. (See Figure 19)



# INSTRUCTIONS CONTINUED

## STAIR CLEANING CONTINUED

The hose and furniture nozzle can also be used for stair cleaning. Clean from bottom to top.

## CLEANING TOOLS



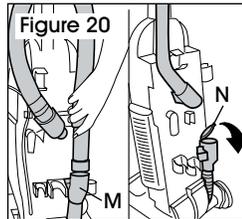
**WARNING!** Brush roll continues to turn while product is turned on and handle is in the upright position. To avoid damage to carpet, rugs and flooring, avoid tipping vacuum or setting it on furniture, fringed area rugs or carpeted stairs during tool use.

## REMOVING HOSE



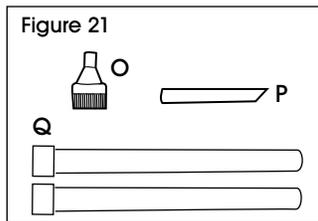
**NOTE:** When using cleaning tools, vacuum handle should be in the upright position. Turn vacuum off before disconnecting and connecting hose to hose tube.

1. Remove hose from hose tube (M). (See Figure 20)
2. Lower hose tube cover (N). (See Figure 20)
3. When finished using cleaning tools, lift cover from hose tube and reposition hose into tube.



## SELECT PROPER TOOL

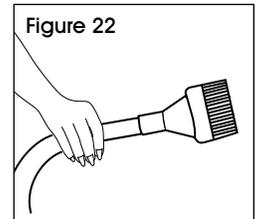
- Dusting brush (O) may be used for carved furniture, table tops, books, lamps, lighting fixtures, venetian blinds, baseboards, shutters, and registers. To use as a furniture nozzle, press tab and slide brushes off. (See Figure 21)
- Furniture nozzle (P) may be used for upholstered furniture, draperies, mattresses, clothing, automobile interiors, and carpeted stairs. (See Figure 21)



- Crevice tool (Q) may be used in tight spaces, corners and along edges in such places as dresser drawers, upholstered furniture, stairs and baseboards. (See Figure 21)
- Extension wands are used to give extra length to your hose. Use them with any of the above tools. (See Figure 21)

## ATTACH WAND AND TOOLS

1. Attach tool or wand to the hose by pushing it firmly into the hose. (See Figure 22)
2. Twist wand or tool slightly to tighten or loosen the connection.
3. Repeat with other tools.



## CLEAN TOOLS AND HOSE

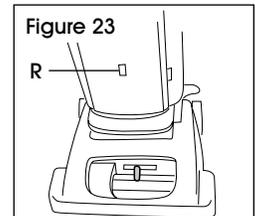
1. To clean hose wipe off dirt with a cloth dampened in a mild detergent. Rinse with a damp cloth.
2. Wash tools in warm water with a detergent. Rinse and air dry before using.

## CHECK BAG INDICATOR

The indicator (R) will turn red as the filter bag fills with dirt. (See Figure 23)

Three conditions cause the indicator to become completely red:

- The bag is full; change the bag .
- Fine materials have been picked up, clogging the bag pores; change the bag .
- Blockage in the nozzle, hose, tools or at the bag opening; remove the blockage (See Clearing Blockages, page 7)



# MAINTENANCE



**CAUTION!** To reduce the risk of injury from moving parts, unplug before servicing.

## FILTER BAG REPLACEMENT

Change filter bag when dirt reaches the dotted line or vacuum will not operate effectively.



**NOTE:** New carpet has loose fibers that fill the filter bag quickly when vacuumed. This type of debris does not activate the indicator. If vacuuming new carpet change the filter bag often.



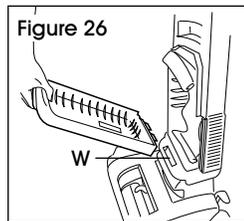
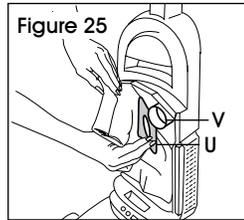
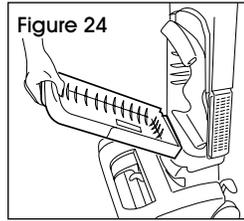
**CAUTION!** Fine materials such as face powder or corn starch may seal the filter bag and cause it to burst. When vacuuming material of this nature, change filter bag often.

# MAINTENANCE CONTINUED

## FILTER BAG REPLACEMENT CONTINUED

### CHANGING THE FILTER BAG

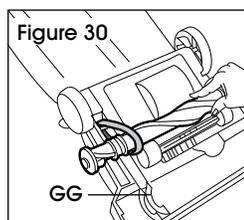
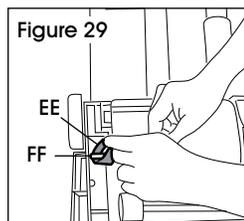
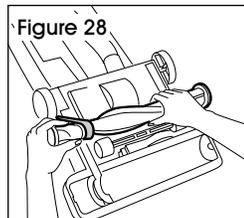
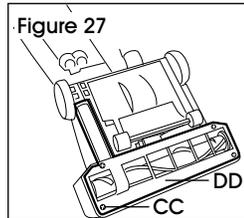
1. Push down at top of bag door, pull door forward and remove door. (See Figure 24)
  2. Grasp filter bag collar (U) and pull collar from tube (V). (See Figure 25)
- NOTE:** Do not clean out old filter bag and reuse. Discard used filter bag.
3. To install new filter bag, align opening in filter bag collar with tube. Push bag firmly onto tube. Tuck in filter bag.
  4. Replace bag door by placing tabs on bottom of door into opening (W). (See Figure 26)



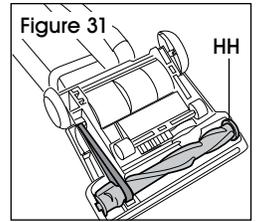
### BELT REPLACEMENT

The vacuum's belt causes the agitator brush roll to rotate and is important for the vacuum to be effective. The belt is located under the bottom plate and should be checked from time to time to be sure it is in good condition.

1. Place the handle in the low position and turn the vacuum over so bottom side is up.
2. Unscrew the four screws (CC) with a Phillips screwdriver. Lift off the bottom plate (DD). (See Figure 27)
3. If the belt is stretched, cut or broken, replace immediately.
4. Remove agitator brush roll and used belt. Discard used belt. (See Figure 28)
5. With lettering on outside of the new belt (EE), slide the belt over the motor pulley (FF). (See Figure 29)
6. Insert agitator brush roll through belt and place belt in belt guide (GG) on agitator. (See Figure 30)



**NOTE:** If the agitator shield (HH) becomes dislodged while replacing the belt or the agitator brush roll, reposition below the belt guide. (See Figure 30)



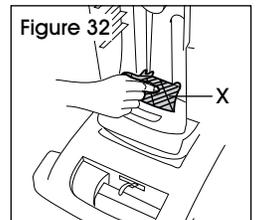
7. Grasp agitator brush roll firmly and slide the end opposite of the belt into the rectangular slot (HH) on the side of the vacuum. Pull other side of agitator brush roll into place. (See Figure 31)
8. Turn agitator brush roll to ensure belt moves freely.
9. Replace the bottom.

## CLEANING SECONDARY AND FINAL FILTERS

### SECONDARY FILTER

The secondary filter protects the motor from dirt particles. It is located behind the grill in the bottom of the bag compartment.

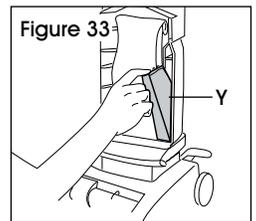
1. Pull off grill (X) and lift filter out of compartment. (See Figure 32)
2. Hand wash filter in cold water with mild detergent, then air dry.
3. Replace filter and grill.



### FINAL FILTER

The final filter assists in the filtration process to return clean air to the room.

1. Remove bag door and pull down top of filter and lift out of compartment. (See Figure 33)
2. Hand wash filter in cold water with mild detergent. Air dry before replacing.

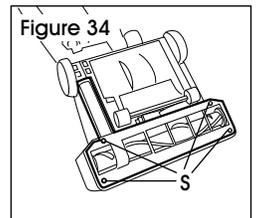


**NOTE:** Do not operate vacuum without either secondary or final filter in place.

## EDGE GROOMER REPLACEMENT

Replace the edge groomers, located on both sides of the nozzle, when they appear worn.

1. Place handle in low position and turn vacuum over. Using a Phillips screwdriver remove the four screws (S) on the bottom of the vacuum. (See Figure 34)

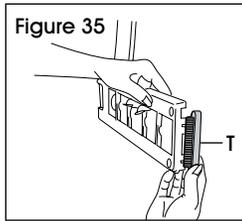


(Edge groomer replacement continued on page 7)

# MAINTENANCE CONTINUED

## EDGE GROOMER REPLACEMENT CONT.

2. Lift off both old edge groomers (T) and slide new edge groomers into position. (See Figure 35)
3. Reposition the bottom plate and screw the four screws back in.

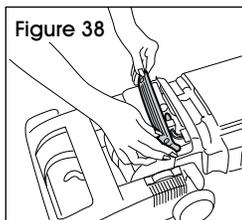
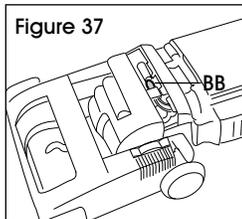
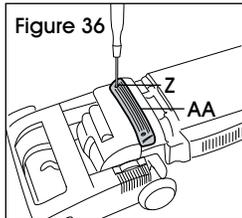


## HEADLIGHT REPLACEMENT



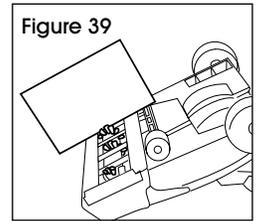
**CAUTION!** Disconnect the vacuum from electrical outlet before removing the lens.

1. Using a Phillips screwdriver, remove the two screws (Z) from the lens (AA). Lift the lens off the vacuum. (See Figure 36)
2. Pull the old bulb (BB) straight out of the socket and push the new bulb straight into the socket until it locks into place. (See Figure 37) **Do not use excessive force.**
3. Reposition the lens and secure with the screws. (See Figure 38)



## AGITATOR BRUSH ROLL REPLACEMENT

1. Check the condition of the brushes by placing the edge of a card across the bottom of the plate while turning the agitator brush. (See Figure 39)
2. If brushes do not touch the card the agitator brush roll needs to be replaced.
3. To replace, remove the bottom plate, belt and agitator brush roll. (See Belt Replacement, page 6)
4. Discard the old agitator brush roll and replace with a new one.



## CLEARING BLOCKAGES



**NOTE:** A blockage in the system can cause low suction or pickup.

1. Check filter bag. Change if full.
2. Turn on vacuum. Check end of hose for suction.
  - a. If there is no suction, disconnect the hose and check for blockage in the hose and tube.
3. Check for blockage at the connection at hose tube.
4. If blockage is not found in tube, remove bottom plate, belt and agitator. (See Belt Replacement, page 6)
5. Remove agitator shield and remove any loose debris which may have accumulated.

# TROUBLESHOOTING

OPERATING ISSUE	RECOMMENDATIONS
Vacuum won't turn on.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Plug cord in firmly.</li> <li>2. Check fuse and breaker.</li> <li>3. Replace fuse or reset breaker.</li> <li>4. Allow vacuum to cool for 30 minutes.</li> </ol>
There is little to no suction.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Clear any blockage in hose or base of vacuum.</li> <li>1. Move nozzle control knob to lower setting.</li> <li>2. Change filter bag.</li> <li>3. Replace belt.</li> <li>4. Replace brush roll.</li> </ol>
Vacuum is hard to push.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Move carpet height control to a higher setting.</li> </ol>
Vacuum has a burning smell.	<ol style="list-style-type: none"> <li>1. Check for clogs in hose and base of vacuum.</li> <li>2. Replace belt.</li> </ol>

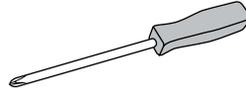
# ULINE H-3956 HOOVER® ROYAL ASPIRATEUR LÉGER

1-800-295-5510  
uline.ca

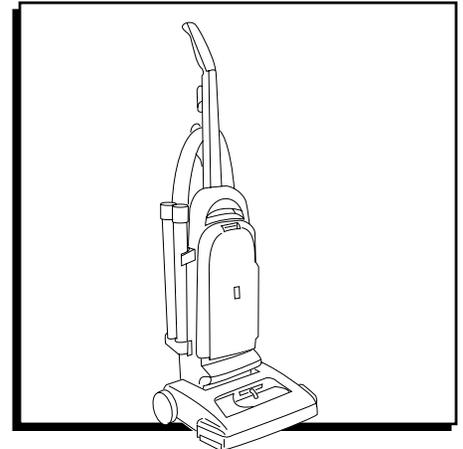


**IMPORTANT!** Lisez toutes les instructions avant d'utiliser l'aspirateur.

## OUTIL REQUIS



Tournevis Phillips



## SÉCURITÉ



**MISE EN GARDE!** Ce produit contient des produits chimiques que l'état de Californie considère comme cancérigènes, sources de malformations congénitales ou de troubles de l'appareil reproducteur. Lavez-vous les mains après utilisation.



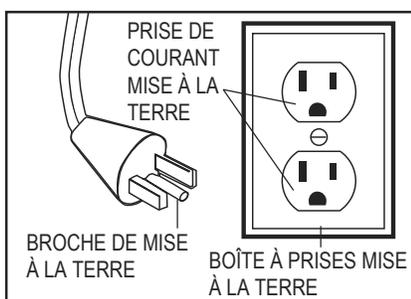
**MISE EN GARDE!** Pour réduire le risque d'incendie, d'électrocution ou de blessure :

- Assemblez complètement l'aspirateur avant de l'utiliser.
- Toute réparation devrait être exécutée par le service de réparations Uline.
- Ne laissez pas l'appareil branché. Débranchez de la prise lorsque l'appareil n'est pas en service et avant une intervention de nettoyage ou d'entretien.
- Ne l'utilisez pas à l'extérieur ou sur des surfaces humides.
- N'utilisez pas l'aspirateur comme jouet. Seuls des individus âgés de plus de 12 ans devraient utiliser ce produit. Soyez particulièrement attentif lorsque l'appareil est utilisé par ou à proximité d'enfants. Gardez les enfants à l'écart de l'aspirateur afin d'éviter qu'ils y touchent et insèrent des pièces dans les ouvertures, et pour les protéger des pièces rotatives, ce qui pourrait entraîner des blessures corporelles et des dommages.
- Utilisez l'aspirateur uniquement selon les instructions du manuel. N'utilisez que les accessoires et produits recommandés par le fabricant.
- N'utilisez jamais l'aspirateur si le cordon ou la fiche est endommagé. Si l'aspirateur ne fonctionne pas comme il le devrait, s'il a été échappé, s'il est endommagé, s'il est laissé à l'extérieur ou s'il est tombé dans l'eau, envoyez-le au service de réparations Uline avant de continuer à l'utiliser.
- Ne tirez pas sur ou ne transportez pas l'aspirateur par le cordon d'alimentation, n'utilisez pas le cordon d'alimentation comme poignée, ne fermez pas une porte sur le cordon d'alimentation et ne tirez pas le cordon d'alimentation sur des arêtes ou des coins coupants. Ne déposez pas le produit sur le cordon d'alimentation. Ne passez pas sur le cordon d'alimentation avec l'appareil. Maintenez le cordon à l'écart des surfaces chaudes.
- Ne débranchez pas l'aspirateur en tirant sur le cordon. Pour le débrancher, tirez sur la fiche, pas sur le cordon d'alimentation.
- Ne manipulez pas la fiche ou l'appareil lorsque vos mains sont mouillées.
- N'insérez pas d'objets dans les ouvertures. N'utilisez pas l'appareil lorsque l'une ou plusieurs des ouvertures sont obstruées; maintenez-les exemptes de poussière, de peluche, de cheveux et de tout autre élément pouvant entraver la circulation d'air.
- Maintenez les cheveux, les vêtements amples, les doigts et toutes les autres parties du corps à l'écart des ouvertures et des pièces mobiles.
- Désactivez toutes les commandes avant de débrancher l'aspirateur.
- Soyez particulièrement prudent lorsque vous passez l'aspirateur dans des escaliers. Afin d'éviter toute blessure corporelle ou tout dommage, et pour empêcher l'aspirateur de se renverser, placez-le toujours en bas de l'escalier ou sur le plancher. Ne placez jamais l'aspirateur sur un meuble ou des marches, car la brosse de battage pourrait causer des blessures corporelles ou des dommages.
- N'utilisez pas l'aspirateur pour aspirer des liquides inflammables ou combustibles, tels que de l'essence et n'utilisez pas l'aspirateur dans les zones où ces produits peuvent être présents.
- Raccordez l'appareil uniquement à une prise correctement mise à la terre. Reportez-vous aux instructions de mise à la terre.
- N'aspirez aucun élément qui brûle ou produit de la fumée, tel que cigarettes, allumettes ou cendres chaudes.
- N'utilisez pas l'aspirateur si aucun sac à poussière ou filtre n'est installé.

## SÉCURITÉ SUITE

- Un protecteur thermique interne protège l'aspirateur contre la surchauffe. Quand le protecteur thermique s'active, l'aspirateur cesse de fonctionner. Dans ce cas, procédez comme suit :
  - a. Éteignez l'aspirateur et débranchez-le de la prise électrique.
  - b. Inspectez la buse et les ouvertures d'entrée du sac pour déceler la présence d'une obstruction. Le cas échéant, éliminez l'obstruction.
  - c. Suivant le débranchement de l'aspirateur et une période de refroidissement de **30 minutes** du moteur, le protecteur thermique se désactivera et le nettoyage pourra reprendre.
  - d. Si le protecteur thermique continue de s'activer suivant l'exécution de l'étape ci-dessus, il se peut que l'aspirateur exige des réparations.

Cet appareil doit être mis à la terre. En cas de défaillance ou de panne, la mise à la terre réduit le risque de choc électrique. Cet appareil est équipé d'un cordon d'alimentation muni d'un conducteur de protection et d'une fiche de mise à la terre. La fiche doit être insérée dans une prise correctement installée et mise à la terre, conformément aux codes et réglementations locaux.



**AVERTISSEMENT!** Un raccordement incorrect du conducteur de mise à la terre peut entraîner un risque d'électrocution. Consultez un électricien ou un technicien qualifié en cas de doutes quant à la mise à la terre correcte de la prise.



**AVERTISSEMENT!** Ne modifiez pas la prise fournie avec l'appareil. Si la fiche n'entre pas dans la prise, faites installer une prise correcte par un électricien qualifié. Cet appareil est conçu pour utilisation sur un circuit à tension nominale de 120 V et possède une fiche de mise à la terre qui ressemble à celle illustrée dans le dessin. Assurez-vous que l'appareil est raccordé à une prise possédant la même configuration que la fiche. Aucun adaptateur ne doit être utilisé avec cet appareil.

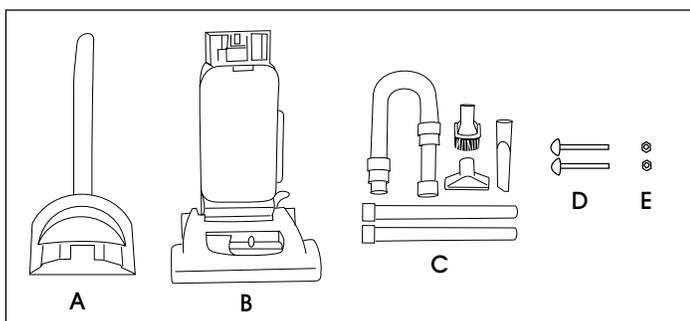


**AVERTISSEMENT!** La brosse de battage continue de tourner lorsque l'aspirateur est en marche et que la poignée est en position verticale. Afin d'éviter d'endommager le tapis, la carpe et le plancher, évitez d'incliner l'aspirateur ou de le déposer sur des meubles, des tapis, des marches recouvertes de tapis durant l'utilisation d'accessoires. Ne nettoyez pas le boyau à l'aide d'outils tranchants, car ils peuvent causer des dommages. Évitez d'aspirer des objets durs et tranchants, car ils peuvent causer des dommages. Remisez l'aspirateur dans un endroit sec. N'exposez pas l'aspirateur au gel.

## ASSEMBLAGE

### CONTENU DE LA BOÎTE

Déballer le contenu de la boîte et identifiez les pièces.



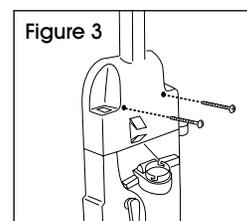
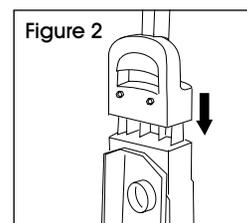
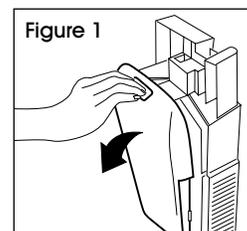
- A. Poignée
- B. Corps de l'aspirateur
- C. Boyau, accessoires de nettoyage et tubes-rallonges
- D. Boulons x 2
- E. Écrous x 2

### FIXEZ LA POIGNÉE



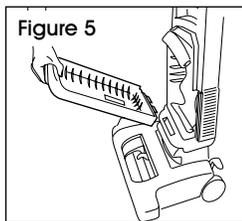
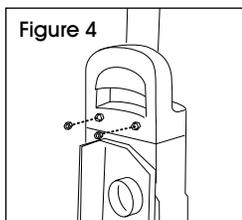
**REMARQUE :** L'interrupteur au-dessus de la porte de sac doit être à la position OFF (arrêt).

1. Retirez la porte de sac du corps de l'aspirateur en appuyant vers le bas sur le haut de la porte et en tirant la porte vers l'extérieur. (Voir Figure 1)
2. Glissez la poignée sur le corps de l'aspirateur. (Voir Figure 2)
3. Insérez les boulons dans les trous situés à l'arrière de la poignée. (Voir Figure 3)



## ASSEMBLAGE SUITE

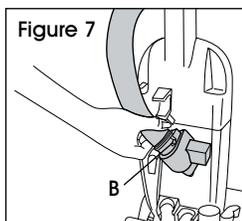
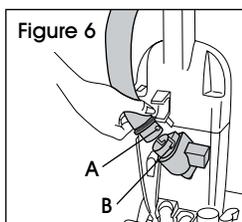
- Placez les écrous dans les encoches à l'avant de la poignée. Maintenez chaque écrou en place tout en serrant les boulons solidement à l'aide d'un tournevis Phillips. (Voir Figure 4)
- Repositionnez la porte de sac en insérant les languettes du bas de la porte dans l'ouverture. Fermez la porte en appuyant fermement sur sa partie supérieure. (Voir Figure 5)



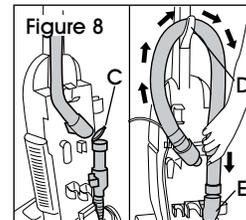
### FIXEZ LE BOYAU

 **REMARQUE :** Le boyau doit être connecté tel qu'illustré pour tous les types d'utilisation.

- Alignez le bout du boyau avec les saillies (A) situées au-dessus des fentes (B) de la conduite d'aspiration de saleté. (Voir Figure 6)
- Insérez le boyau dans la conduite d'aspiration de saleté et tournez-le afin de verrouiller la saillie dans la fente (B). (Voir Figure 7)

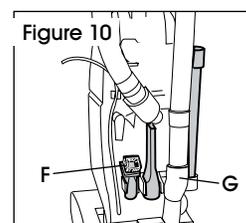
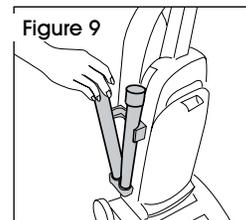


- Soulevez le couvercle du tube à boyau (C). Positionnez le boyau au-dessus du crochet à boyau (D) et sur le tube à boyau (E). (Voir Figure 8)

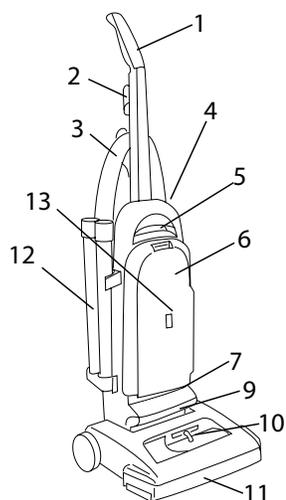


### POSITIONNEZ LES ACCESSOIRES

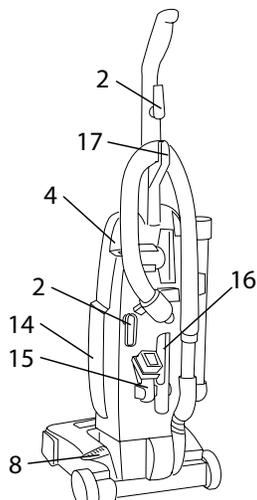
- Placez l'extrémité plus étroite et moins rugueuse du tube-rallonge dans le bas du porte-accessoires. Enclenchez la tube-rallonge dans la pince. Répétez la procédure avec l'autre tube-rallonge. (Voir Figure 9)
- Enclenchez les extrémités de la brosse à épousseter/buse à meubles (F) du suceur plat (G) dans les pinces de la façon illustrée. (Voir Figure 10)



## PIÈCES



- Poignée
- Crochets de cordon : enroulez le cordon autour des crochets pour le rangement. Le crochet supérieur peut être tourné vers la gauche ou la droite pour faciliter le dégagement du cordon.
- Boyau



- Interrupteur ON/OFF (marche/arrêt) : situé sur le coin arrière gauche du corps de l'aspirateur
- Poignée de transport
- Porte de sac
- Prise pour le nettoyage de marches : située sur la portion inférieure de la porte de sac
- Pédale de dégagement de la poignée : appuyez sur la pédale pour abaisser la poignée à la position de fonctionnement ou à la position basse.
- Lampe d'éclairage
- Bouton de commande de buse d'aspiration : glissez le bouton au réglage approprié pour l'épaisseur du tapis à nettoyer
- Protecteur de meubles : empêchera l'aspirateur de laisser des marques sur les meubles
- Tubes-rallonges
- Témoin de vérification du sac
- Échappement du filtre finisseur
- Brosse à épousseter/buse à meubles
- Suceur plat
- Crochet à boyau

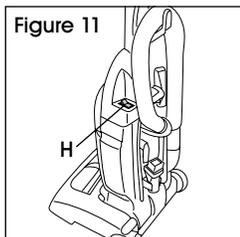
# INSTRUCTIONS



**MISE EN GARDE!** Utilisez l'aspirateur uniquement à la tension d'alimentation spécifiée sur la plaque de données située sous l'aspirateur.

## INTERRUPTEUR ON/OFF (MARCHE/ARRÊT)

1. Branchez le cordon dans une prise électrique.
2. Pour mettre l'aspirateur en marche, poussez l'interrupteur ON/OFF (H) vers l'avant de l'aspirateur. (Voir Figure 11)
3. Pour arrêter l'aspirateur, poussez l'interrupteur ON/OFF (H) vers l'arrière de l'aspirateur.



## RANGEMENT DU CORDON



**MISE EN GARDE!** Débranchez le cordon de la prise murale avant de le ranger.

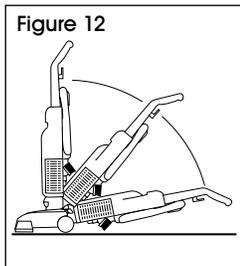
Lorsque vous avez fini d'utiliser l'aspirateur, enroulez le cordon autour des crochets de rangement de cordon.

## POSITIONS DE LA POIGNÉE

L'aspirateur offre trois positions :

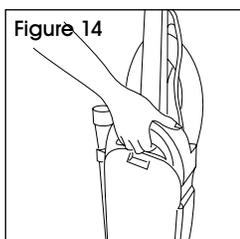
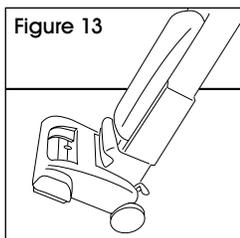
- Verticale pour le rangement et pour l'utilisation des accessoires de nettoyage.
- Position de service pour le nettoyage de tapis et de planchers durs.
- Basse pour le nettoyage sous les meubles.

Appuyez sur la pédale de dégagement de poignée et abaissez-la pour la régler à l'une ou l'autre des positions. (Voir Figure 12)



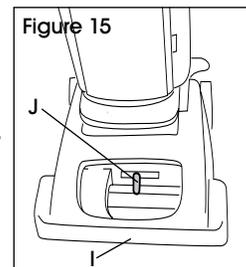
## TRANSPORT DE L'ASPIRATEUR

- Avec la poignée en position verticale, inclinez l'aspirateur vers l'arrière et poussez-le sur ses roues. (Voir Figure 13)
- L'aspirateur peut aussi être transporté à l'aide de la poignée de transport. (Voir Figure 14)



## RÉGLAGE D'ÉPAISSEUR DE TAPIS

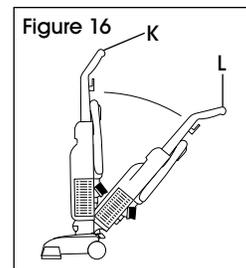
Le nettoyage des tapis et carpettes se produit au niveau de la buse d'aspiration (I). Lorsqu'il est nécessaire de soulever et d'abaisser la buse d'aspiration pour différentes épaisseurs de velours de tapis, glissez le bouton de commande de buse d'aspiration (J) au réglage voulu. (Voir Figure 15)



## POSITION DE LA POIGNÉE

Afin de faciliter le glissement du bouton, la poignée devrait être à la position verticale (K). (Voir Figure 16)

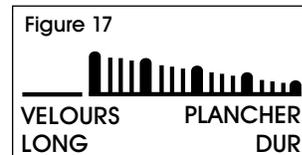
La buse d'aspiration ne passera pas à la position réglée avant que la poignée ne soit abaissée à la position de service (L). (Voir Figure 16)



## RÉGLAGES

Les réglages d'épaisseur de tapis suivants sont recommandés afin d'obtenir la performance de nettoyage maximale :

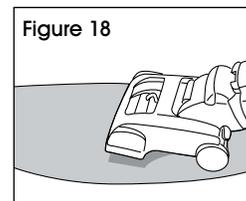
- Réglage bas : Pour plancher dur (Voir Figure 17)
- Réglages élevés : Pour tapis à velours plus long afin de faciliter la manœuvre de l'aspirateur (Voir Figure 17)



 **Remarque :** Si l'aspirateur est difficile à pousser, réglez le bouton au réglage le plus élevé suivant.

## NETTOYAGE DE CARPETTES LÉGÈRES

1. Tenez-vous debout sur une extrémité de la carpeite et poussez l'aspirateur vers l'extrémité opposée.
2. Avant d'atteindre le bord, appuyez sur la poignée. Ceci soulèvera la buse d'aspiration à l'avant de l'aspirateur et empêchera la carpeite d'y être aspirée. (Voir Figure 18)
3. Continuez de soulever la buse d'aspiration de façon à ce qu'elle ne touche plus à la carpeite lorsque vous en atteignez le bord.
4. Ramenez l'aspirateur à l'extrémité de départ et recommencez, abaissez la buse d'aspiration et nettoyez uniquement en utilisant des passages vers l'avant.

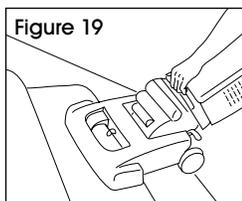


## NETTOYAGE D'ESCALIERS



**AVERTISSEMENT!** Soyez particulièrement prudent lorsque vous passez l'aspirateur dans des escaliers. Afin d'éviter toute blessure corporelle ou tout dommage, et pour empêcher l'aspirateur de se renverser, placez-le toujours en bas de l'escalier ou sur le plancher. Ne placez jamais l'aspirateur sur un meuble ou sur des marches, car cela pourrait provoquer des blessures corporelles ou des dommages.

L'aspirateur comporte une poignée qui facilite son utilisation pour le nettoyage d'escaliers. Avec la poignée en position de service, insérez les doigts sous le rebord de la poignée de nettoyage d'escaliers et guidez l'aspirateur avec l'autre main sur le haut de la poignée. (Voir Figure 19)



## NETTOYAGE D'ESCALIERS SUITE

Le nettoyage d'escaliers est également possible à l'aide du boyau et de la buse à meubles. Nettoyez de bas en haut.

## ACCESSOIRES DE NETTOYAGE



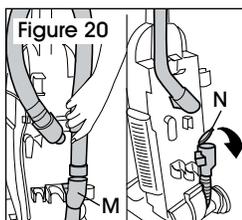
**MISE EN GARDE!** La brosse de battage continue de tourner lorsque l'aspirateur est en marche et que la poignée est en position verticale. Afin d'éviter d'endommager le tapis, la carpepe et le plancher, évitez d'incliner l'aspirateur ou de le déposer sur des meubles, des carpepes frangées ou des marches recouvertes de tapis durant l'utilisation d'accessoires.

## RETRAIT DU BOYAU



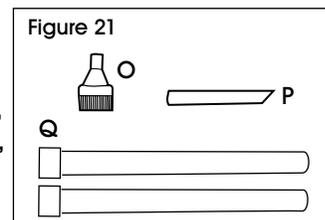
**REMARQUE :** La poignée doit être en position verticale lors de l'utilisation des accessoires de nettoyage. Éteignez l'aspirateur avant de déconnecter ou de connecter un boyau à un tube à boyau.

1. Retirez le boyau du tube à boyau (M). (Voir Figure 20)
2. Abaissez le couvercle du tube à boyau (N). (Voir Figure 20)
3. Au terme de l'utilisation des accessoires de nettoyage, soulevez le couvercle du tube à boyau et réinstallez le boyau dans le tube.



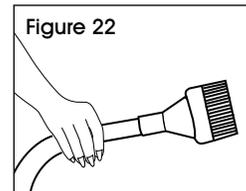
## CHOISISSEZ L'ACCESSOIRE APPROPRIÉ

- La brosse à épousseter (O) peut être utilisée pour les meubles sculptés, les dessus de table, les livres, les lampes, les luminaires, les stores vénitiens, les plinthes, les volets et les registres de chauffage. Pour l'utiliser en tant que buse à meubles, appuyez sur la languette et retirez les brosses. (Voir Figure 21)
- La buse à meubles (P) peut être utilisée pour les meubles rembourrés, les rideaux, les matelas, les vêtements, les habitacles d'auto et les tapis d'escalier. (Voir Figure 21)
- Le suceur plat (Q) peut être utilisé dans les endroits étroits, les coins et les rebords d'endroits tels que tiroirs de commode, meubles rembourrés, marches et plinthes. (Voir Figure 21)
- Les tubes-rallonges permettent d'allonger le boyau. Utilisez-les avec les accessoires ci-dessus. (Voir Figure 21)



## FIXEZ LE TUBE-RALLONGE ET LES ACCESSOIRES

1. Fixez l'accessoire ou le tube-rallonge au boyau en l'enfonçant fermement sur le boyau. (Voir Figure 22)
2. Tournez légèrement le tube-rallonge ou l'accessoire pour raffermir ou desserrer la connexion.
3. Répétez la procédure avec les autres accessoires.



## NETTOYEZ LES ACCESSOIRES ET LE BOYAU

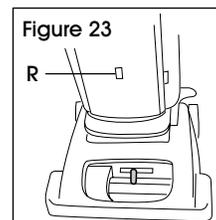
1. Pour nettoyer le boyau, essuyez la saleté à l'aide d'un chiffon légèrement imbibé d'une solution d'eau et de détergent doux. Rincez avec un chiffon humide.
2. Lavez les accessoires dans une solution d'eau tiède et de détergent. Rincez et asséchez les accessoires à l'air libre avant de les utiliser.

## TÉMOIN DE VÉRIFICATION DE SAC

Le témoin (R) deviendra rouge lorsque le sac filtrant sera plein de saleté. (Voir Figure 23)

Trois états entraînent le passage au rouge du témoin :

- Le sac est plein; remplacez le sac.
- Des matières poudreuses ont été aspirées et engorgent les pores du sac; remplacez le sac
- La buse d'aspiration, le boyau, les accessoires ou l'ouverture du sac est/sont obstrués(s); éliminez l'obstruction (Voir Élimination d'obstructions, page 14)





**MISE EN GARDE!** Pour réduire le risque d'électrocution ou de blessure provoquées par les pièces mobiles, débranchez l'appareil avant toute intervention d'entretien.

## REPLACEMENT DU SAC FILTRANT

Remplacez le sac filtrant lorsque la saleté atteint la ligne pointillée, sinon l'aspirateur ne fonctionnera pas correctement.



**REMARQUE :** Les tapis neufs contiennent des fibres lâches qui remplissent rapidement le sac lorsque nettoyés. Ce type de débris n'active pas le témoin. Si vous nettoyez un tapis neuf, remplacez souvent le sac filtrant.

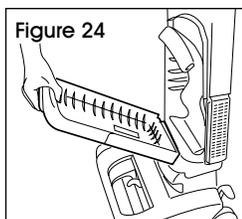


**MISE EN GARDE!** Les matières poudreuses telles que la poudre pour le visage et l'amidon de maïs peuvent boucher le sac filtrant et en provoquer l'éclatement. Lorsque vous nettoyez des matières de cette nature, remplacez souvent le sac filtrant.

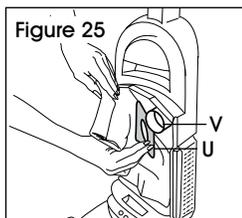
## REPLACEMENT DU SAC FILTRANT SUITE

### REPLACEMENT DU SAC FILTRANT

1. Retirez la porte de sac en appuyant vers le bas sur le haut de la porte et en tirant la porte vers l'avant. (Voir Figure 24)

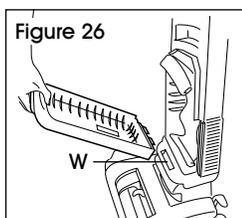


2. Saisissez le collet du sac filtrant (U) et retirez le collet du tube (V). (Voir Figure 25)



**REMARQUE :** Ne nettoyez pas et ne réutilisez pas un sac filtrant usagé. Jetez les sacs filtrants usés.

3. Pour installer un sac filtrant neuf, alignez l'ouverture dans le collet du sac filtrant avec le tube. Enfoncez fermement le sac filtrant sur le tube. Insérez le sac filtrant dans le compartiment.

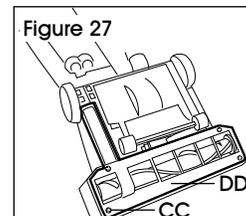


4. Réinstallez la porte de sac en insérant les languettes du bas de la porte dans l'ouverture (W). (Voir Figure 26)

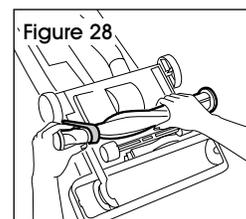
## REPLACEMENT DE LA COURROIE

La courroie de l'aspirateur commande la rotation de la brosse de battage et est essentielle pour l'efficacité de l'aspirateur. La courroie se situe sous la plaque de dessous et doit être vérifiée de temps à autre afin de confirmer son bon état.

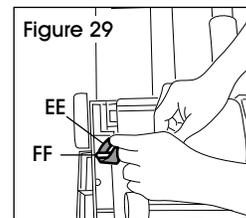
1. Placez la poignée à la position basse et tournez l'aspirateur (dessous orienté vers le haut).
2. Dévissez les quatre vis (CC) à l'aide d'un tournevis Phillips. Retirez la plaque de dessous (DD). (Voir Figure 27)
3. Si la courroie est distendue, coupée ou rompue, remplacez-la immédiatement.



4. Retirez la brosse de battage et la courroie usée. Jetez la courroie usée. (Voir Figure 28)



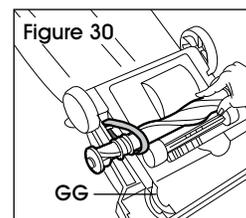
5. Avec le lettrage de la courroie neuve (EE) du côté extérieur, glissez la courroie sur la roue du moteur (FF). (Voir Figure 29)



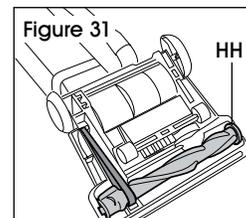
6. Insérez la brosse de battage à l'intérieur de la courroie et positionnez la courroie dans le guide de courroie (GG) de la brosse de battage. (Voir Figure 30)



**REMARQUE :** Si le bouclier de brosse de battage (HH) se déloge durant le remplacement de la courroie ou de la brosse de battage, réinstallez-le sous le guide de courroie. (Voir Figure 30)



7. Saisissez la brosse de battage fermement et insérez l'extrémité opposée à la courroie dans la fente rectangulaire (HH) sur le côté de l'aspirateur. Tirez l'autre extrémité de la brosse de battage en position. (Voir Figure 31)



8. Tournez la brosse de battage afin de confirmer si elle tourne librement.

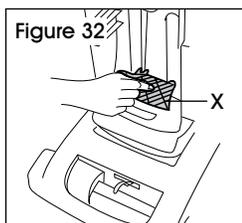
9. Réinstallez la plaque de dessous.

## NETTOYAGE DES FILTRES SECONDAIRE ET FINISSEUR

### FILTRE SECONDAIRE

Le filtre secondaire protège le moteur contre les particules de saleté. Il se situe derrière la grille dans le fond du compartiment à sac.

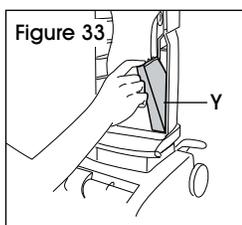
1. Retirez la grille (X) et sortez le filtre du compartiment. (Voir Figure 32)
2. Lavez le filtre à la main dans une solution d'eau froide et de détergent doux, puis laissez-le sécher à l'air libre.
3. Réinstallez le filtre et la grille.



### FILTRE FINISSEUR

Le filtre finisseur contribue au processus de filtrage afin de retourner de l'air propre dans la pièce.

1. Retirez la porte de sac, abaissez le haut du filtre et retirez-le du compartiment. (Voir Figure 33)
2. Lavez le filtre à la main dans une solution d'eau froide et de détergent doux. Laissez-le sécher à l'air libre avant de le réinstaller.

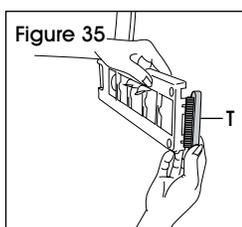
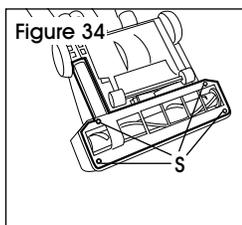


 **REMARQUE :** N'utilisez pas l'aspirateur sans le filtre secondaire ou le filtre finisseur.

## REMPACEMENT DES BROSSES À BORDURE

Remplacez les brosses à bordure, situées de part et d'autre de la buse d'aspiration, lorsqu'elles présentent un aspect usé.

1. Placez la poignée à la position basse et tournez l'aspirateur (dessous orienté vers le haut). Retirez les quatre vis (S) du dessous de l'aspirateur à l'aide d'un tournevis Phillips. (Voir Figure 34)
2. Retirez les deux brosses à bordure existantes (T) et installez deux brosses à bordure neuves. (Voir Figure 35)
3. Réinstallez la plaque de dessous et les quatre vis.

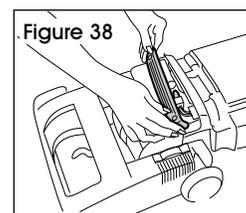
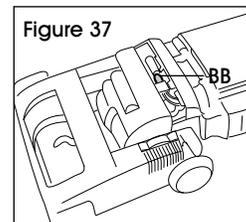
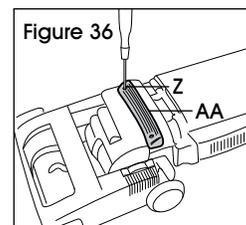


## REMPACEMENT DE LA LAMPE D'ÉCLAIRAGE



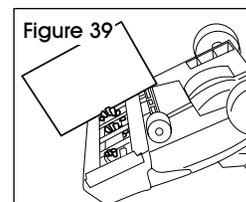
**MISE EN GARDE!** Débranchez l'aspirateur de la prise électrique avant de retirer la lentille.

1. Retirez les deux vis (Z) de la lentille (AA) à l'aide d'un tournevis Phillips. Retirez la lentille de l'aspirateur. (Voir Figure 36)
2. Retirez l'ampoule existante (BB) de la douille et enfoncez l'ampoule neuve directement dans la douille jusqu'à ce qu'elle s'enclenche en position. (Voir Figure 37) **N'employez pas de force excessive.**
3. Réinstallez la lentille et les vis. (Voir Figure 38)



## REMPACEMENT DE LA BROSSE DE BATTAGE

1. Vérifiez l'état des brosses en plaçant une carte en travers de la plaque de dessous tout en tournant la brosse de battage. (Voir Figure 39)
2. Si les brosses ne touchent pas à la carte, la brosse de battage doit être remplacée.
3. Pour la remplacer, retirez la plaque de dessous, la courroie et la brosse de battage. (Voir Remplacement de la courroie, page 13)
4. Jetez la brosse de battage usée et remplacez-la par une neuve.



## ÉLIMINATION D'OBSTRUCTIONS



**REMARQUE :** Une obstruction dans le système peut provoquer une succion ou une aspiration faible.

1. Vérifiez le sac filtrant. S'il est plein, remplacez-le.
2. Mettez l'aspirateur en marche. Vérifiez s'il y a succion à l'entrée du boyau.
  - a. Si aucune succion n'est présente, déconnectez le boyau et vérifiez si le boyau et/ou le tube est obstrué.
3. Vérifiez si le point de raccordement du boyau avec le tube à boyau est obstrué.
4. Si le tube ne présente aucune obstruction, retirez la plaque de dessous, la courroie et la brosse de battage. (Voir Remplacement de la courroie, page 13)
5. Retirez le bouclier de brosse de battage et enlevez toute accumulation de débris.

## DÉPANNAGE

PROBLÈME DE FONCTIONNEMENT	RECOMMANDATIONS
L'aspirateur ne démarre pas.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Branchez fermement le cordon d'alimentation.</li><li>2. Vérifiez le fusible et le disjoncteur.</li><li>3. Remplacez le fusible ou réinitialisez le disjoncteur.</li><li>4. Laissez refroidir l'aspirateur pendant 30 minutes.</li></ol>
Il n'y a que peu ou pas de succion.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Éliminez toute obstruction dans le boyau ou dans la base de l'aspirateur.</li><li>1. Déplacez le bouton de commande de buse à un réglage plus bas.</li><li>2. Remplacez le sac filtrant.</li><li>3. Remplacez la courroie.</li><li>4. Remplacez la brosse de battage.</li></ol>
L'aspirateur est difficile à pousser.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Déplacez la commande de hauteur à un réglage plus élevé.</li></ol>
L'aspirateur dégage une odeur de brûlé.	<ol style="list-style-type: none"><li>1. Vérifiez le boyau et la base de l'aspirateur pour déceler la présence d'une obstruction.</li><li>2. Remplacez la courroie.</li></ol>